

RÉSUMÉ

Maike Airin Plorensa Br Tarigan. 2162131008. Analyse de l'Euphémisme Trouvé dans le Journal de «BBC News Afrique». Mémoire, Section Française, Département Des Langues Étrangères, Faculté Des Langues et Des Arts. Universitas Negeri Medan. 2022.

La recherche a pour but d'analyser l'euphémisme trouvée dans les phrases des journaux numérique français. En outre, cette étude vise également à décrire les différents classifications d'euphémisme et à identifier les raisons de l'euphémisme trouvée dans les phrases des journaux numérique français. La méthode de cette recherche est descriptive qualitative et le sujets de recherche est le journal numérique français de «BBC News Afrique» sur du thématique «Monde» à partir de l'édition 2018 jusqu'à 2021. La recherche utilisé la théorie de Samoskaïte (2011:13). Ensuite, les resultants montre qu'il y a 62 données trouvées. Après que les données ont été analysées et classées selon leur classification, la fréquence pour chaque classification est comme suit; la fréquence l'euphémisme du Professionnel apparaît 9 données ou 14,5%, la fréquence de l'euphémisme de la maladie apparaît 7 données ou 11,3%, la fréquence de l'euphémisme de la mort apparaît 16 données ou 25,8%, la fréquence de l'euphémisme de la Sexualité apparaît 4 données ou 6,45%, la fréquence de l'euphémisme du Criminel apparaît 11 données ou 17,7%, et la fréquence de l'euphémisme de la Politique apparaît 15 données ou 24,2%. De plus, on peut donc conclure qu'il existe classification que plus dominante trouvée dans cette étude est la mort. Il y a 8 raisons d'euphémisme dans cette recherche, à savoir ; comme un langage lubrifiant pour éviter les situations offensants et durs apparaît 2 classification, comme moyen de communiquer avec des mots simples apparaît 3 classification, pour éviter certaines tabous apparaît 3 classification, comme un moyen important de coordonner les relations interpersonnelles entre les personnes apparaît 1 classification, pour sauver le visage d'un orateur et auditeur une conversation apparaît 2 classification, pour faire des références polies à des handicaps physiques ou psychologiques apparaît 1 classification, pour respecter les autres apparaît 2 classification, et pour réduire la perception publique de certaines conditions apparaît 3 classification. Alors, on peut donc conclure dans une raison qu'il existe 1 à 3 les classifications d'euphémisme.

Mot clés: Figure de Style de l'Euphémisme, Journal Numérique Français de BBC News Afrique.

ABSTRAK

Maike Airin Plorensa Br Tarigan. 2162131008. Analisis Eufemisme dalam Surat Kabar «BBC News Afrique». Skripsi, Program Studi Pendidikan Bahasa Prancis, Jurusan Bahasa Asing, Fakultas Bahasa Dan Seni. Universitas Negeri Medan. 2022.

Penelitian ini bertujuan untuk menganalisis majas eufemisme yang terdapat pada kalimat-kalimat surat kabar digital Prancis. Selain itu, penelitian ini juga bertujuan untuk mendeskripsikan berbagai klasifikasi eufemisme dan juga mengidentifikasi alasan eufemisme yang ditemukan di setiap kalimat surat kabar digital Prancis. Metode pada penelitian ini adalah deskriptif kualitatif. Subjek penelitian adalah surat kabar digital Perancis «*BBC News Afrique*» bertema «Monde» dari edisi 2018 sampai dengan tahun 2021. Penelitian ini menggunakan teori Samoskaite (2011:13). Hasil penelitian yang ditemukan pada penelitian ini adalah 62 data. Setelah data dianalisis dan diklasifikasikan menurut klasifikasinya, frekuensi untuk setiap klasifikasi adalah sebagai berikut; frekuensi eufemisme profesi muncul 9 data / 14,5%, frekuensi eufemisme penyakit muncul 7 data / 11,3%, frekuensi eufemisme kematian muncul 16 data / 25,8%, frekuensi eufemisme seksual muncul 4 data / 6,45%, frekuensi eufemisme kriminal muncul 11 data / 17,7%, dan frekuensi eufemisme Politik muncul 15 data / 24,2%. Maka dapat disimpulkan bahwa klasifikasi yang lebih dominan ditemukan dalam penelitian ini adalah kematian. Alasan eufemisme pada penelitian ini terdapat 8 alasan, yaitu; sebagai bahasa pelumas untuk menghindari situasi yang menyinggung dan kasar muncul 2 klasifikasi, sebagai sarana berkomunikasi dengan kata-kata sederhana muncul 3 klasifikasi, untuk menghindari kata tabu muncul 3 klasifikasi, untuk mengkoordinasikan hubungan interpersonal antara pembicara dan lawan bicara muncul 1 klasifikasi, untuk menyelamatkan wajah pembicara dan pendengar percakapan muncul 2 klasifikasi, untuk membuat referensi yang sopan kepada seseorang cacat fisik atau psikologis muncul 1 klasifikasi, untuk menghormati orang lain muncul 2 klasifikasi, dan untuk mengurangi persepsi publik tentang kondisi tertentu muncul 3 klasifikasi. Maka dapat disimpulkan bahwa pada sebuah alasan eufemisme memiliki 1 hingga 3 klasifikasi eufemisme.

Kata kunci: Gaya bahasa eufemisme, Surat kabar digital Prancis *BBC News Afrique*.